

鸚鵡  
天鵝  
美好  
男西



# 指出武裝干涉東國是公然背叛 朝鮮怒責越南並促即撤軍

## 東盟外長商東局意見一致

五國今天發表公報強調遵守領土主權和不干涉原則

【法新社東京三十日電】北朝鮮今天發表公報，指出越南在東國境內進行的武裝干涉，是公然背叛國際公約，並促即撤軍。公報中並強調，朝鮮人民將繼續奮鬥，以恢復國家的獨立和主權。

【法新社東京三十日電】北朝鮮今天發表公報，指出越南在東國境內進行的武裝干涉，是公然背叛國際公約，並促即撤軍。公報中並強調，朝鮮人民將繼續奮鬥，以恢復國家的獨立和主權。

# 英全國工業陷入嚴重危機

## 主婦搶購食物 食品工業存貨即將罄盡

北愛進入緊急狀態 裝甲車出動運物資

【合衆社倫敦三十日電】今天，十萬英鎊的物資，正被運往北愛爾蘭，以應付當地日益嚴重的物資短缺問題。由於食品工業存貨即將罄盡，主婦們紛紛搶購食物，導致市場陷入混亂。

# 貨車司機罷工二百萬人也將停工

【法新社倫敦三十日電】英國貨車司機的罷工，今天已進入第四天。由於罷工，全國各地的貨物運輸陷入停頓，預計有二百萬人也將因此停工。

# 企圖增建第三艘航空母艦

蘇聯增建第三艘航空母艦，企圖增建第三艘航空母艦，以加強其海軍實力。

# 伊朗外交部長稱

與美國關係不變，並表示要改善與蘇聯關係。

# 伊朗國王日內出國

行前組織攝政委員會，英勸告在伊朗英國人迅速離境。

# 意仿製古太陽能器

八十年代啟用發電，用照日鏡系統集中陽光推動發電。

# 蘇代表偽造電報出醜記

在安理會討論越南問題上，蘇代表偽造電報，出醜記。

# 美國宣佈出售證券

各地美元價格回升，英鎊兌美元匯率下降。

# 啤酒引致癌症

西德專家研究啤酒與癌症的關聯，啤酒引致癌症。

# 美國反潛艇戰鬥力

可摧毀蘇聯潛艇，能辨別蘇聯潛艇所發不同音響。

蘇聯在安理會的重大失敗，蘇聯在安理會的重大失敗。

美國與澳洲，有飛機飛過澳洲。

冰浮困被民漁千三，冰浮困被民漁千三。

美國反潛艇戰鬥力，可摧毀蘇聯潛艇。

意仿製古太陽能器，八十年代啟用發電。







為馬 通 我元日 牛步 劫的元現電 上傷糾士嫌 獲

# 迎春花瓶

## 九折優待

中環(香港)有限公司  
 各商場由一月十三日至  
 廿七日陳列新春金花瓶

中國電視網列首獎金盃(八五折優待)

\* 九龍彌敦道233-9號 \* 九龍尖沙咀星光行 \* 香港中國亞細亞行 \*



# 辦主局展發易貿港香 行舉始開今節裝時

## 家七十九百一達共號商展參 千五達可料人百四千二家買記登已

### 發生在葵涌金葵工業大廈 四級大火一死二傷

#### 燃燒達三小時 逾十工人逃火

【本報訊】葵涌金葵工業大廈昨日發生四級大火，火勢猛烈，燃燒達三小時，逾十工人逃火。火警接報後，派員前往撲滅，火勢在下午三時左右才被撲滅。火警接報後，派員前往撲滅，火勢在下午三時左右才被撲滅。火警接報後，派員前往撲滅，火勢在下午三時左右才被撲滅。



火警接報後，派員前往撲滅，火勢在下午三時左右才被撲滅。

### 關於市政局藝術獎 訪香港藝術館館長譚志成

【本報訊】香港藝術館館長譚志成，昨日接受本報訪問，談及市政局藝術獎的評選工作。譚志成表示，市政局藝術獎的評選工作，是由一個由藝術家組成的評審委員會負責。評審委員會的成員，是由市政局委任的。評審委員會的成員，是由市政局委任的。評審委員會的成員，是由市政局委任的。

### 廣播業新執照 港府暫不增發

#### 商台續獲為期十年執照

【本報訊】香港廣播電視管理局昨日表示，港府目前暫不增發廣播電視執照。廣播電視管理局表示，目前香港的廣播電視市場已經飽和，增發執照可能會對現有的廣播電視機構造成不利影響。廣播電視管理局表示，目前香港的廣播電視市場已經飽和，增發執照可能會對現有的廣播電視機構造成不利影響。

### 助理福利主任再將再轉坐 指出港府依舊無誠意解決問題

【本報訊】多間工會昨日表示，港府在處理助理福利主任轉職問題上，依舊缺乏誠意。工會表示，港府提出的轉職方案，並不能解決助理福利主任的實際問題。工會表示，港府提出的轉職方案，並不能解決助理福利主任的實際問題。

### 中選選出新員 中選選出新員

【本報訊】中選選出新員，中選選出新員。中選選出新員，中選選出新員。中選選出新員，中選選出新員。中選選出新員，中選選出新員。中選選出新員，中選選出新員。

### 傳實育有嬰兒患病疾死 醫務處發言人予以否認

【本報訊】醫務處發言人昨日表示，傳實育有嬰兒患病疾死的消息，屬虛假消息。發言人表示，該名嬰兒的死因，目前正在進行調查。發言人表示，該名嬰兒的死因，目前正在進行調查。

### 春揮派會計家 春揮派會計家

【本報訊】會計家春揮派，會計家春揮派。會計家春揮派，會計家春揮派。會計家春揮派，會計家春揮派。會計家春揮派，會計家春揮派。會計家春揮派，會計家春揮派。

## 豪華樓

正宗京菜

地址：香港德輔道中66號一、二、三樓  
電話：七七一〇三三九、七七一六八一

開始預定  
年夜饭·發財春茗  
午市仿膳點心

### 著名蒙古烤肉 北口羊肉涮鍋

## 福

春揮派會計家

會計家春揮派，會計家春揮派。會計家春揮派，會計家春揮派。會計家春揮派，會計家春揮派。會計家春揮派，會計家春揮派。

## 財發喜恭

人見人愛  
理想飲品

### 露務施

SERRAVALLO

## 天香樓

唯一九港  
榮杭宗正

地址：C18道士街九龍  
電話：K662414 688352

## 聞

上海國產傢俱有限公司  
新穎傢俱裝飾公司  
地址：世界廣場

## 澳門旅遊服務處

來往港澳船票  
地址：澳門旅遊服務處

## 龍都

專用  
豪華大禮  
地廳晚飯之  
精選時菜食

歲晚新年  
發財團

訂席電話：李黃  
營業經理：九龍深水埗



# 技術先進 製作嚴謹 彩色電視設備新 富達自台準又決

要將十八吋螢幕裝設在一個細小輕便的  
手提式機身內，是一項比較困難的技術。因  
為畫面寬闊，聲音必須裝置在電視機內後  
面的地方，但一個細小的機身，裏面是沒  
有這許多空間。富達（Fidelity）公司，利  
用平排式攝影機的設計，最早成功地將十八  
吋半的螢幕，安置在一個細小機身內，只  
有一吋半厚。



電視機正進行畫面試驗

富達公司所製出的彩色電視機，其畫面清晰，色彩鮮艷，且體積小巧，攜帶方便。該公司表示，他們將繼續致力於研發更先進的電視技術，以滿足市場的需求。

### 電視機保養法

① 電視機應放在通風乾燥的地方，避免潮濕。  
② 避免陽光直射電視機，以免螢幕受損。  
③ 定期清潔螢幕，使用柔軟的布擦拭。  
④ 避免長時間開機，以免發熱。  
⑤ 避免搬動正在工作的電視機。



林蛟為賽馬忙

## 林蛟為賽馬忙

他息影後，為別人提供賽馬貼士已有十年  
之久。近期拍了《賽馬》之後，一連接了多部  
影片。看來他仍舊刀未老。

提起林蛟的名字，讀者自然會想到一個個活靈活現的電影形象。他演過許多令人印象深刻的角色，深受觀眾喜愛。

林蛟在賽馬界也有著豐富的經驗。他經常為讀者提供專業的賽馬貼士，幫助他們了解賽馬的奧秘。

除了賽馬貼士，林蛟還參與了多部電影的演出。他的演技精湛，能夠將角色的內心世界展現得淋漓盡致。

林蛟表示，他將繼續在電影和賽馬兩個領域努力，為觀眾帶來更多精彩的內容。



視與聽

## 視與聽

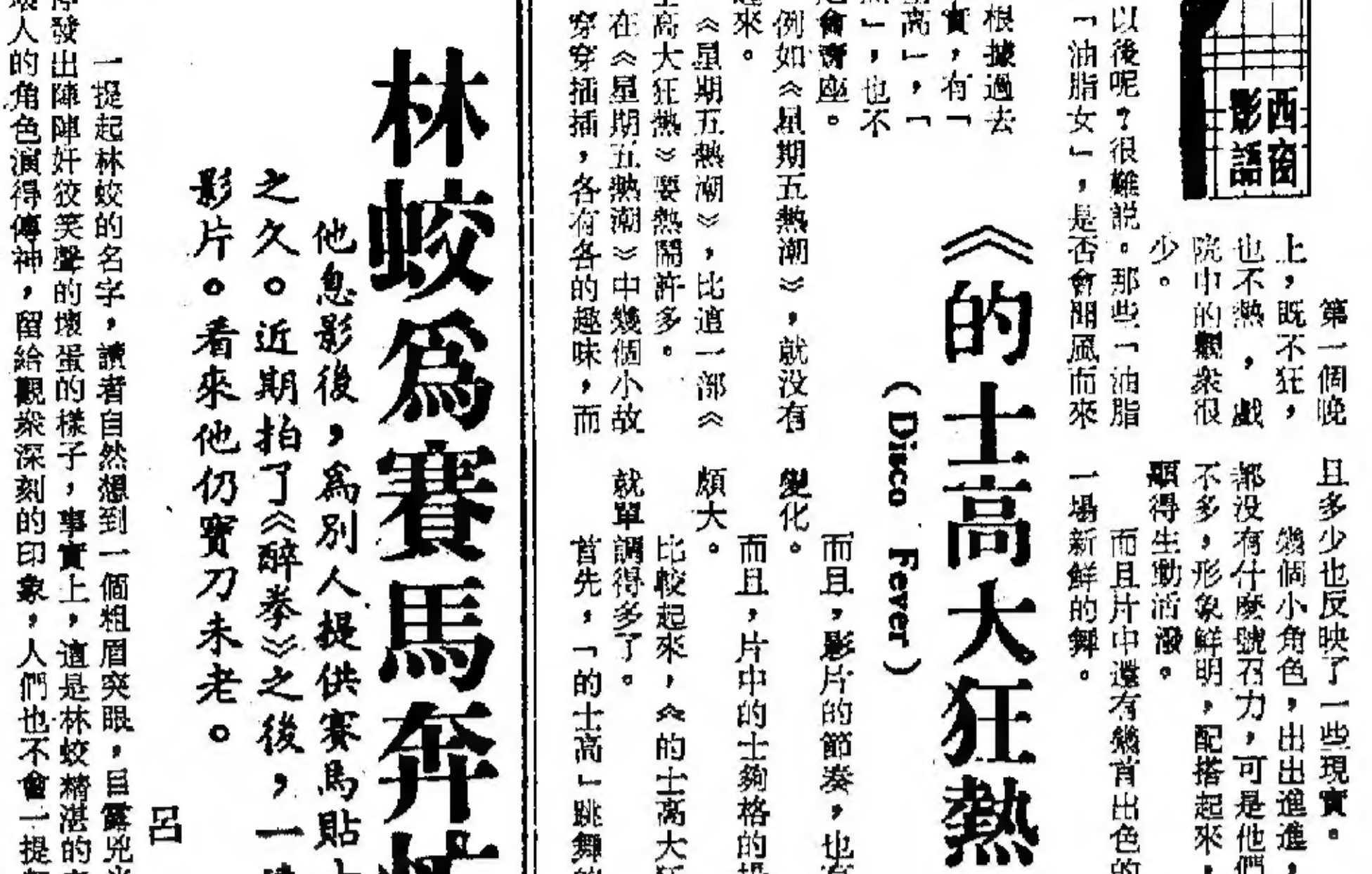
時間在忙得透不過氣。合夥人又兼職一  
段時間，他覺得自己像一隻不停轉動的陀螺。  
在忙於工作之餘，他還不忘學習和成長。

視與聽是人類獲取信息的主要途徑。在現代社會，視聽媒體的發展已經到了前所未有的高度。

通過視聽媒體，我們可以了解世界、學習知識、享受娛樂。它們已經成為我們生活中不可或缺的一部分。

隨著科技的進步，視聽媒體的表現形式也在不斷創新。未來將會有更多精彩的視聽作品呈現給觀眾。

我們應該正確看待視聽媒體，取其精華，去其糟粕，讓它們真正為我們服務。



《的士高狂熱》

## 《的士高狂熱》

而且，影片中的節奏，也有許多  
突出。影片中的節奏感非常強烈，讓人感到热血沸腾。

《的士高狂熱》是一部非常成功的電影。它不僅在商業上取得了巨大的成功，也在藝術上得到了廣泛的認可。

影片的成功，離不開導演和演員的辛勤努力。他們用精湛的技藝，為觀眾呈現出了一部精彩的佳作。

《的士高狂熱》的成功，也反映了觀眾對這類題材電影的熱愛。這說明好的電影總是能夠打動人心。

我們期待未來能有更多像《的士高狂熱》這樣的優秀電影出現，為觀眾帶來更多的驚喜和感動。

## 獲「金球獎」八項提名的《午夜快車》

《午夜快車》（Midnight Express）是一部由阿特·羅賓斯（Atch Ross）執導的電影。該片在「金球獎」中獲得了八項提名，顯示了其在國際影壇上的影響力。

《午夜快車》講述了一個關於囚徒的故事。影片通過對囚徒生活的真實描寫，引發了觀眾對人權和社會制度的思考。

該片的演員陣容非常強大，包括傑克·尼科森（Jack Nicholson）和法蘭克·芬斯特（Frank Finlay）等知名演員。他們的精湛演技為影片增色不少。

《午夜快車》的成功，再次證明了好電影的力量。它不僅能夠娛樂觀眾，更能夠引發深刻的社會思考。

我們希望《午夜快車》能夠獲得更多的認可和獎項，讓更多人了解這部優秀的作品。

阿特·羅賓斯導演表示，他非常榮幸能夠參與這部電影的製作。他將繼續努力，為觀眾帶來更多精彩的電影作品。

## 醉的蜂窩

醉的蜂窩，這是一個充滿詩意的詞語。它讓人聯想到春天的田野，蜜蜂在花叢中忙碌的景象。

在文學作品中，「醉的蜂窩」常被用來形容一種沉醉、忘我的狀態。它象徵著人們對美好生活的嚮往和追求。

通過對「醉的蜂窩」的描寫，作者表達了對自然、對生活的熱愛。這種情感能夠引起讀者的共鳴，讓人感到心曠神怡。

「醉的蜂窩」不僅是一個詞語，更是一種生活態度的體現。它提醒我們，在忙碌的現代生活中，也要學會放慢腳步，享受當下的美好。

讓我們像蜜蜂一樣，在花叢中辛勤耕耘，創造出屬於自己的精彩人生。

醉的蜂窩，醉的是心，醉的是情。讓我們在醉意中，找到生活的真諦和意義。

## 第七回：虎換情

虎換情，這是一個充滿傳奇色彩的故事。它發生在一個遙遠的時代，涉及到了許多驚天動地的事情。

故事的主人公是一位勇敢的戰士。他為了保護自己的愛人，不惜犧牲自己的生命。他的故事在民間廣為流傳，成為了一段佳話。

《虎換情》不僅是一個故事，更是一種精神的象徵。它告訴我們，愛情是偉大的，為了愛情，我們可以付出一切。

讓我們一起讀《虎換情》，感受那份跨越時空的愛情力量。

虎換情，情換虎。在愛情的面前，我們是無所畏懼的。

讓我們在《虎換情》的故事中，找到屬於自己的那份愛情。





文哲周家刻篆  
安宗

周哲文，字安宗，廣東人。早年畢業於中央美術學院，曾任中央美術學院教授、中國書法學會理事、廣東省書法學會理事、廣東省書畫院院長等職。其書法造詣深厚，尤擅篆書，風格古樸典雅，筆力遒勁。此次刻篆作品，內容為「文哲周家刻篆」，字體方正，佈局整齊，展現了其精湛的書法藝術。

我看到的第二張小報——《生春紅》  
文瑞華

我是一九三三年到香港去的，那時是「生春紅」報創刊的初期。這是一份由香港左翼文化界人士創辦的小報，內容豐富，涵蓋文學、藝術、社會評論等多個領域。它不僅是當時左翼文藝運動的重要陣地，也是許多進步青年獲取新知的重要窗口。《生春紅》的創刊，標誌著香港左翼文化運動進入了一個新的階段。

伊朗動亂大傷元氣  
小華

中東波斯灣地區的動亂，對全球能源市場產生了深遠影響。伊朗作為該地區的重要國家，其政局的不穩定直接威脅到石油供應的安全。近年來，伊朗國內的動亂不斷，各種派系之間的鬥爭日益激烈，導致國家經濟陷入困境。這種局勢不僅損害了伊朗的國家利益，也對國際能源安全構成了威脅。

大公園  
張敬

在繁華的都市背後，隱藏著一片綠意盎然的天地——大公園。這裡是市民休閒娛樂的好去處，也是城市生態環境的重要組成部分。公園內設施齊全，環境優美，為市民提供了一個放鬆心情、享受自然的場所。大公園的建設和維護，體現了政府對市民生活品質的重視。

一彈射三輛坦克的新武器  
張敬

美國軍事專家最近研究出一種新型武器，被譽為「一彈射三輛坦克」。這種武器具有極強的威力和精準度，能夠在遠程發動攻擊，對敵方的坦克部隊造成重大打擊。它的研發成功，標誌著軍事技術取得了重大突破，也將對未來的戰爭形態產生深遠影響。

鼓樓·風雨樓·岩坪  
廣西之八

鼓樓、風雨樓、岩坪，是廣西地區具有代表性的建築風格。鼓樓作為傳統民居，其獨特的木結構和裝飾藝術展現了廣西人民的智慧。風雨樓則以其宏偉的規模和精美的雕刻著稱，是當地官紳階級的象徵。岩坪則是一種特殊的居住形式，反映了當地特殊的地理環境和生活方式。這些建築不僅是廣西文化遺產的重要組成部分，也是研究中國傳統建築的寶貴實例。

廣告要誠實  
孫乙芸

在商業社會中，誠實是廣告的生命線。只有真實、誠實的廣告，才能贏得消費者的信任和認可。當前市場上充斥著各種虛假廣告，嚴重損害了消費者的利益。我們呼籲廣告從業者自覺遵守道德底線，拒絕虛假宣傳，共同營造一個公平、誠信的市场環境。

藏書和偷書  
節民

「文書千古事，得失寸心知。」藏書和偷書，是文學史上兩個極端。藏書家們一生致力於收集珍貴典籍，為後人留下寶貴的文化遺產。而偷書者則利用各種手段非法獲取書籍，嚴重破壞了文化遺產的完整性。我們應該正視這個問題，加強對文化遺產的保護，嚴厲打擊偷書行為，維護社會的公平正義。

西方漫畫選  
大丈夫也

西方漫畫選，展示了西方漫畫藝術的獨特魅力。這些作品不僅具有強烈的視覺衝擊力，還蘊含著深刻的社會批判和人文關懷。通過對這些漫畫作品的選編和評析，我們可以了解西方漫畫的發展脈絡和藝術特點，為我國漫畫創作的發展提供借鑒和參考。

新米與舊米  
江

新米與舊米，看似簡單，實則蘊含著深刻的社會意義。新米象徵著希望、新生和進步，而舊米則代表著傳統、守舊和落後。在社會發展過程中，我們應該如何對待新與舊的關係，是一個值得深思的問題。我們應該在繼承優秀傳統文化的基礎上，積極吸收新文化、新技術，推動社會的持續發展。

鼓樓·風雨樓·岩坪  
廣西之八

鼓樓、風雨樓、岩坪，是廣西地區具有代表性的建築風格。鼓樓作為傳統民居，其獨特的木結構和裝飾藝術展現了廣西人民的智慧。風雨樓則以其宏偉的規模和精美的雕刻著稱，是當地官紳階級的象徵。岩坪則是一種特殊的居住形式，反映了當地特殊的地理環境和生活方式。這些建築不僅是廣西文化遺產的重要組成部分，也是研究中國傳統建築的寶貴實例。

廣告要誠實  
孫乙芸

在商業社會中，誠實是廣告的生命線。只有真實、誠實的廣告，才能贏得消費者的信任和認可。當前市場上充斥著各種虛假廣告，嚴重損害了消費者的利益。我們呼籲廣告從業者自覺遵守道德底線，拒絕虛假宣傳，共同營造一個公平、誠信的市场環境。

藏書和偷書  
節民

「文書千古事，得失寸心知。」藏書和偷書，是文學史上兩個極端。藏書家們一生致力於收集珍貴典籍，為後人留下寶貴的文化遺產。而偷書者則利用各種手段非法獲取書籍，嚴重破壞了文化遺產的完整性。我們應該正視這個問題，加強對文化遺產的保護，嚴厲打擊偷書行為，維護社會的公平正義。

西方漫畫選  
大丈夫也

西方漫畫選，展示了西方漫畫藝術的獨特魅力。這些作品不僅具有強烈的視覺衝擊力，還蘊含著深刻的社會批判和人文關懷。通過對這些漫畫作品的選編和評析，我們可以了解西方漫畫的發展脈絡和藝術特點，為我國漫畫創作的發展提供借鑒和參考。

新米與舊米  
江

新米與舊米，看似簡單，實則蘊含著深刻的社會意義。新米象徵著希望、新生和進步，而舊米則代表著傳統、守舊和落後。在社會發展過程中，我們應該如何對待新與舊的關係，是一個值得深思的問題。我們應該在繼承優秀傳統文化的基礎上，積極吸收新文化、新技術，推動社會的持續發展。

鼓樓·風雨樓·岩坪  
廣西之八

鼓樓、風雨樓、岩坪，是廣西地區具有代表性的建築風格。鼓樓作為傳統民居，其獨特的木結構和裝飾藝術展現了廣西人民的智慧。風雨樓則以其宏偉的規模和精美的雕刻著稱，是當地官紳階級的象徵。岩坪則是一種特殊的居住形式，反映了當地特殊的地理環境和生活方式。這些建築不僅是廣西文化遺產的重要組成部分，也是研究中國傳統建築的寶貴實例。

廣告要誠實  
孫乙芸

在商業社會中，誠實是廣告的生命線。只有真實、誠實的廣告，才能贏得消費者的信任和認可。當前市場上充斥著各種虛假廣告，嚴重損害了消費者的利益。我們呼籲廣告從業者自覺遵守道德底線，拒絕虛假宣傳，共同營造一個公平、誠信的市场環境。

藏書和偷書  
節民

「文書千古事，得失寸心知。」藏書和偷書，是文學史上兩個極端。藏書家們一生致力於收集珍貴典籍，為後人留下寶貴的文化遺產。而偷書者則利用各種手段非法獲取書籍，嚴重破壞了文化遺產的完整性。我們應該正視這個問題，加強對文化遺產的保護，嚴厲打擊偷書行為，維護社會的公平正義。

西方漫畫選  
大丈夫也

西方漫畫選，展示了西方漫畫藝術的獨特魅力。這些作品不僅具有強烈的視覺衝擊力，還蘊含著深刻的社會批判和人文關懷。通過對這些漫畫作品的選編和評析，我們可以了解西方漫畫的發展脈絡和藝術特點，為我國漫畫創作的發展提供借鑒和參考。

新米與舊米  
江

新米與舊米，看似簡單，實則蘊含著深刻的社會意義。新米象徵著希望、新生和進步，而舊米則代表著傳統、守舊和落後。在社會發展過程中，我們應該如何對待新與舊的關係，是一個值得深思的問題。我們應該在繼承優秀傳統文化的基礎上，積極吸收新文化、新技術，推動社會的持續發展。

鼓樓·風雨樓·岩坪  
廣西之八

鼓樓、風雨樓、岩坪，是廣西地區具有代表性的建築風格。鼓樓作為傳統民居，其獨特的木結構和裝飾藝術展現了廣西人民的智慧。風雨樓則以其宏偉的規模和精美的雕刻著稱，是當地官紳階級的象徵。岩坪則是一種特殊的居住形式，反映了當地特殊的地理環境和生活方式。這些建築不僅是廣西文化遺產的重要組成部分，也是研究中國傳統建築的寶貴實例。

廣告要誠實  
孫乙芸

在商業社會中，誠實是廣告的生命線。只有真實、誠實的廣告，才能贏得消費者的信任和認可。當前市場上充斥著各種虛假廣告，嚴重損害了消費者的利益。我們呼籲廣告從業者自覺遵守道德底線，拒絕虛假宣傳，共同營造一個公平、誠信的市场環境。

藏書和偷書  
節民

「文書千古事，得失寸心知。」藏書和偷書，是文學史上兩個極端。藏書家們一生致力於收集珍貴典籍，為後人留下寶貴的文化遺產。而偷書者則利用各種手段非法獲取書籍，嚴重破壞了文化遺產的完整性。我們應該正視這個問題，加強對文化遺產的保護，嚴厲打擊偷書行為，維護社會的公平正義。

西方漫畫選  
大丈夫也

西方漫畫選，展示了西方漫畫藝術的獨特魅力。這些作品不僅具有強烈的視覺衝擊力，還蘊含著深刻的社會批判和人文關懷。通過對這些漫畫作品的選編和評析，我們可以了解西方漫畫的發展脈絡和藝術特點，為我國漫畫創作的發展提供借鑒和參考。

新米與舊米  
江

新米與舊米，看似簡單，實則蘊含著深刻的社會意義。新米象徵著希望、新生和進步，而舊米則代表著傳統、守舊和落後。在社會發展過程中，我們應該如何對待新與舊的關係，是一個值得深思的問題。我們應該在繼承優秀傳統文化的基礎上，積極吸收新文化、新技術，推動社會的持續發展。

鼓樓·風雨樓·岩坪  
廣西之八

鼓樓、風雨樓、岩坪，是廣西地區具有代表性的建築風格。鼓樓作為傳統民居，其獨特的木結構和裝飾藝術展現了廣西人民的智慧。風雨樓則以其宏偉的規模和精美的雕刻著稱，是當地官紳階級的象徵。岩坪則是一種特殊的居住形式，反映了當地特殊的地理環境和生活方式。這些建築不僅是廣西文化遺產的重要組成部分，也是研究中國傳統建築的寶貴實例。

廣告要誠實  
孫乙芸

在商業社會中，誠實是廣告的生命線。只有真實、誠實的廣告，才能贏得消費者的信任和認可。當前市場上充斥著各種虛假廣告，嚴重損害了消費者的利益。我們呼籲廣告從業者自覺遵守道德底線，拒絕虛假宣傳，共同營造一個公平、誠信的市场環境。

藏書和偷書  
節民

「文書千古事，得失寸心知。」藏書和偷書，是文學史上兩個極端。藏書家們一生致力於收集珍貴典籍，為後人留下寶貴的文化遺產。而偷書者則利用各種手段非法獲取書籍，嚴重破壞了文化遺產的完整性。我們應該正視這個問題，加強對文化遺產的保護，嚴厲打擊偷書行為，維護社會的公平正義。

西方漫畫選  
大丈夫也

西方漫畫選，展示了西方漫畫藝術的獨特魅力。這些作品不僅具有強烈的視覺衝擊力，還蘊含著深刻的社會批判和人文關懷。通過對這些漫畫作品的選編和評析，我們可以了解西方漫畫的發展脈絡和藝術特點，為我國漫畫創作的發展提供借鑒和參考。

新米與舊米  
江

新米與舊米，看似簡單，實則蘊含著深刻的社會意義。新米象徵著希望、新生和進步，而舊米則代表著傳統、守舊和落後。在社會發展過程中，我們應該如何對待新與舊的關係，是一個值得深思的問題。我們應該在繼承優秀傳統文化的基礎上，積極吸收新文化、新技術，推動社會的持續發展。

球賽門票分四種  
廿三日公開預售

本屆足球賽門票已開始預售，門票分為四種：特等、頭等、二等和三等。特等門票價格最高，觀賽體驗最佳；頭等、二等和三等門票價格依次遞減。門票將於本月廿三日正式公開預售，屆時歡迎廣大球迷踴躍購買。預售期間，門票數量有限，欲購從速。

術手正移  
院出可

本院聘請名醫駐診，專治各種疑難雜症。名醫醫術精湛，經驗豐富，對於各種複雜病症有獨到之處。本院設備完善，環境優雅，為患者提供舒適的就醫環境。歡迎廣大患者前來就診，我們將竭誠為您服務。

強力  
令你成為強者

強力，是力量與意志的象徵。我們提供各種強身健體的方法和產品，幫助你增強體質，提升自我。無論是健身愛好者還是運動新手，我們都能為你提供專業的指導和建議。讓我們一起努力，成為生活中的強者。

國產超  
液晶體電子

國產超，是中國電子工業的驕傲。我們生產的各種電子產品，品質優良，性能卓越，價格公道。我們的產品廣泛應用於各個領域，深受廣大消費者的喜愛。我們將繼續加大研發力度，推出更多優質產品，為消費者提供更好的服務。

電池可連續使用  
經銷處：利儀行

本行經銷各種高性能電池，品質可靠，使用壽命長。我們的電池適用於各種電子設備，如手機、相機、筆記本電腦等。歡迎廣大客戶前來選購。經銷處：利儀行，地址：某某路某某號。

今日明日  
SHOSEI MARU (上午十時)  
CHEVALIER PAUL (下午二時)  
SEVEN SEAS BRIDGE (下午五時)  
S.L. TRADE (下午六時)  
PRES. TAFT (下午六時)  
TAI LAI (下午七時)  
GAOSHAN (上午十時)  
FAMILY ACR (下午五時)  
KIM GUAN (下午六時)  
KWANG TA (下午七時)  
WEALTH (上午七時)  
BOUTIFUL COUNTRY (下午八時)  
NEW HYMAN (下午一時)  
PRRS. TAFT (下午二時)  
EVER VALOR (下午三時)



盡有。  
土應。



樣式，架設擺運酒樽的到新欵一列陳近最司公貨國國中（左）  
美，花刻邊櫃。時十二深櫃，時十六闊，時一十八高共架櫃。方大  
。元十五百二千一售套每。用實觀  
。用合房廳，樣多式欵，架櫃物雜身企產國（右）

**多格規櫃酒**  
規櫃酒產國  
由，備齊格  
、呎五、呎四、半呎三、呎三、半呎  
製木柚、木柳、木桃用有，有均等呎  
• 固牢攪結，樣多式款，

具有造工精巧、可拆裝摺疊等特點，價錢合理

**上海家具可伸縮**

上海傢敎主王用我與東北木曲柳木製成，外塗樹脂漆，比仿梨木的耐熱性較高，作為餐用更爲美觀。圖中方椅拉展長五十二吋，把中間一鐵條下，可縮小成四十四吋，使用靈活。椅闊四十吋，椅腳設計新穎，比以前的直腳有了新的變化，餐椅特別特高，足離面乳膠座墊，座位舒適，美觀大方。



**受歡迎** 本港居民重視教育，一物多用的傢俱頗受歡迎。一張日間作椅、夜間作床的沙發兩用床，正符合大多數居民的渴求，因而銷量甚佳。

**國產沙發兩用床** 設計精巧，款式美觀，摺合方便。沙發採用人革作面料，尼龍作床面，椅腳並有三個抽屜，每張約售六百元。

A black and white photograph showing a traditional Chinese dining setup. In the center is a round table with a low, circular fire pot (huo pan) in the middle. Several chairs with curved backs are arranged around the table. The scene is set outdoors or in a semi-enclosed space with a thatched roof visible in the background. The image is grainy and has a historical feel.

國產沙發質量高設計新

的，座位如航空椅一般，線條優美，面料選用上乘絨料，具有鮮明光澤，美觀舒適。座墊活動，轉腳靈敏，搬動方便，每張約售三千二百元。中國的人造沙發是天津出產的，每張約售二千二百元。下圖的沙發採用上海飛尼龍線織作面料，花色新穎而沉實，線條簡潔。椅背和座有活動墊，椅的各部分均包上面料，每張約售三千二百元。

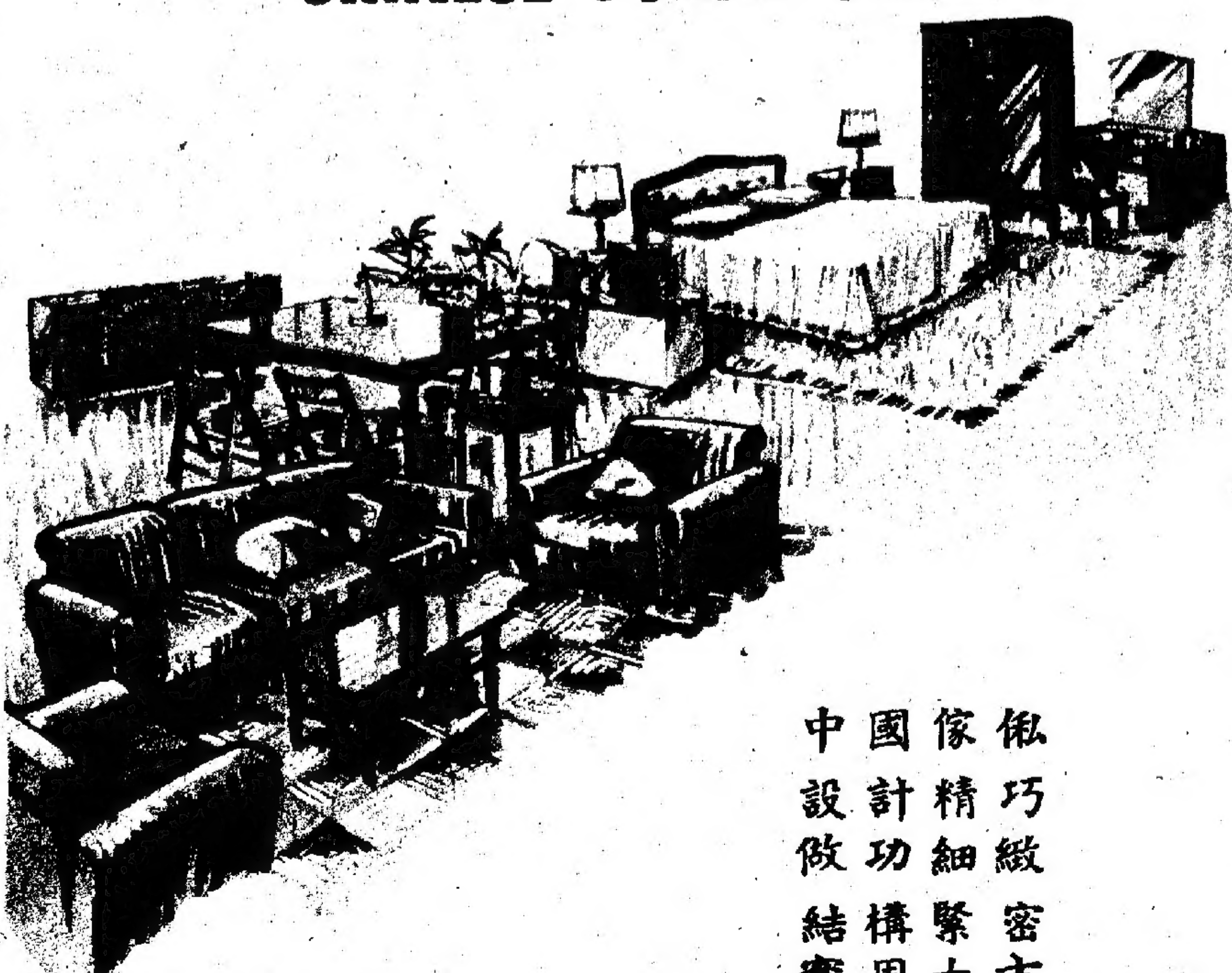
上圖的一款高級沙發是北京所製。

座，闊寬位座，產所津天是椅摺的發沙的中國。品產新的年近是椅摺手扶發沙。  
服舒得坐人使，傾後向幾位座，造木以手扶，料面作革造人色紅，膠乳上塗。  
方地省節，合摺可時用不。輝生閃閃，脚輪。  
益得相，几茶脚鐵條鐵，面木抽張一上配，中廳小在置放合適椅摺發沙款這。

變形、木紋優美。柚木和櫟木氣味芬芳，可防蟲蛀，都是製作衣櫃的理想木料。北京和天津用防火膠板製成的傢俱，好處是耐磨、耐熱，也易於清潔。國產木製傢俱無論套裝或單件，都是造工精細，「樑口卯眼」平整，夾口緊密，色澤多變化，如磨特別細緻。

▶有圖邊的方案可作飯桌用，也可消遣用，桌面平滑，每邊有扇抽屜，桌角有箭形抽屜，可放水杯和煙灰缸。此桌可摺合，使用方便。

**中国傢俬**  
**CHINESE FURNITURE**



中設做結實  
國計功構用  
傢精細緊大  
俚巧緻密方

港九國貨公司・傢俬公司均售

香港經銷商

潤 餘 行  
PROFIT TRADERS

香港灣仔軒尼詩道180號偉興商業大廈五樓  
180, Hennessy Rd., 5/FL., Wai Hing Commercial, Wanchai, Hong Kong  
電話: Tel: 5-725873, 736763, 725720, 722423  
電報掛號: Cable Add: "PROFITTERS"  
HONGKONG

**華源貿易公司**  
WAH YUEN TRADING CO.

香港皇后大道中253-259號永成大廈七樓81室  
Rm. Mo. 81, Wing Shing Bldg., No. 253-259,  
Queen's Rd., C., Hong Kong  
電話 Tel : 5-438817, 438825  
電報掛號 Cable Add : "1021" HONGKONG

**集興公司**  
IMPORTERS & EXPORTERS  
CHIP HENG COMPANY

香港大道中三六七號萬利大廈四〇四至四〇五室  
404-505, Manley Mansion 367, Queen's Rd., C.,  
Hong Kong  
電話 Tel: 5-448151-5  
電報掛號 Cable Add: "CHIPENGCO" HONGKONG  
香港郵箱: 53357

**新中貿易有限公司**  
HSIN CHUNG TRADING CO., LTD.

香港九龍紅磡碼頭道民裕街30號興業大廈一樓A座  
Flat-A, Summit Bldg. 1/F., 30, Man Yue St.,  
Matawei Rd., Hunghom, Kowloon, Hong Kong  
電話 Tel: 3-648331 (6 Lines)  
電報掛號 Cable Add.: "HEARTY" HONG KONG

**聯 藝 公 司**  
LUEN NGAI CHINESE FURNI-  
TUNE CO.

九龍觀塘道436號官塘工業中心五樓T.U.V座  
Flat-T.U.V, Kwun Tong Industry Centre 4/F, 436  
Kwuntong Rd, Kowloon Hong Kong  
電話Tel: 3-450141-4  
電報掛號Cable Add: "LUENFURNICO"  
HONG KONG

**建新傢俬有限公司**  
KIN SUN FURNITURE CO., LTD.

香港九龍太子道一五〇號至一五二號太子商業大廈1002室  
Rm. 1002, Prince Commercial Bldg. 150-152, Prince  
Edward Rd., Kowloon, Hong Kong.  
電話: Tel: 3-812302, 315886, 305882  
電報掛號 Cable Add: "1561" HONG KONG

**信建公司**  
SHUN KIN COMPANY  
香港九龍油麻地波蘭街文華樓八號十一樓  
Man Wah Mansion, No. 8, 10 Th FL., Ferry St., Yau  
Ma Ti, Kowloon, HONG KONG.  
高字樓電話Office Tel: 3-857707, 3-850855  
貨倉電話Godown Tel: 3-491158  
電報掛號Cable Ad: '0031' HONG KONG

**同發貿易有限公司**  
TUNG FAT TRADING CO., LTD.

香港九龍彌敦道375—381號金勤大廈三樓8—9號  
Honour House, 2nd Fl., Flats 8-9, 375-381,  
Nathan Rd., Kowloon, Hong Kong.  
電話 Tel: 3-884161—4  
電報掛號 Cable Add: "SHSHHONG" HONG KONG

**鴻益行有限公司**  
HUNG YICK HONG LTD.

九龍旺角彌爾街16號二樓  
16, Arran Street, 1st FL., Kowloon,  
Hong Kong  
電話 Tel: 3-931136, 941032, 933671, 959313  
電報掛號 Cable Add: "6622" HONGKONG

**華信公司**  
WAH SHUN COMPANY

香港九龍彌敦道五八九號廣東省銀行大廈七〇二室  
Rm. 702, Kwangtung Provincial Bank Bldg. 589,  
Nathan Rd., Kowloon Hong Kong.  
電話 Tel: 3-317819, 3-319187 (四線)  
電報掛號 Cable Add: "CHWOFUCO" HONG KONG



**電視機保養**

電視機保養工作好，使用壽命長。電氣師傅的提醒，應牢記在心。

①海安時，並有太陽高照時，不用電視機，防止超額度及天線受曬損傷。②夜寐時，觀看電視以免眼睛過度疲勞。③觀看電視以臥姿為佳。④應保持周圍，應保空氣流通，方使空氣流通。⑤應把空間，在通風的地方，以免潮濕而引致故障。⑥切勿把貴重物件放在電視櫃頂上。⑦電視櫃，在任何情況下，不可打開門蓋，以免危險。

全書及各零件均有根據，均經過嚴格訓練。根據，經常派員出外，提供最先進的修理技術。現已獲獎，專有保養。由第二年起，我們另外供一項保養計劃，每年只收費五元，即可獲得最妥善的檢查服務，亦不另收費。

適修

「你呀！『掛牌』一點不錯，『掛牌』才是。阿宜這虛假的一來，得學，二來就『掛牌』，相士當是生意消停。」

「甚麼？」

「你那裏去望着？」

「抓著脫身不得？」

「說那甚麼話，還拿個破碗，等他們開在醫院的事情。」（四）







船名	開來港口	月
----	------	---

除士國

長和  
威連

1月25	大新	二興	瑪莉碧琪 MARIE BA
1月25	大新	二興	利來士班尼吉NL. SPA

NEKERK 南美	1月16	森那美
	1月16	渣打

計估人商廠衣  
穩趨德西銷貨

各佔一半。港貨多數運去科威特，其中以棉織品、塑膠品、風扇、電器零件和化纖紗等較為大宗。另有八十噸鋁條運去多哈，作製造窗門之用，這是一類在發展中的香港出口貨。在韓口的內地貨中，則以瓷器、地氈和棉織品較多。

期  
一、本  
棉期貨合  
七二・七  
八萬美元  
收市  
下跌八十  
本週  
一萬美元  
萬美元  
跌一百

【本報訊】香港商品交易所昨日成交原銀三月份，均為七月份貨，成交價，比前下跌八十點，成交總值共為一億一千九百萬元。

本月貨價分別比前由不變至八點不等。

成交統計，共十六份合約總值二千一百萬元，低於上週的十八份合約及三千四百萬元。

本月貨價由伊格由上廿九點至七十九點不等。

年六月份的訂單，上  
半年內，生產情況會  
比去年同期好。

據紐西蘭農商說  
，最近一個月，香港市  
場對絨呢紗價仍不斷  
上漲，漲幅的比去年  
第三季上升三成以  
上，故最近上述三股入  
歐洲的新訂單價格  
已不敢於那麼廉，也  
連計計數，總之是  
趁此機會，儘量出

據一些老練的經  
紀人認為，每年在港  
開年底之前，本港股  
市通常都會稍為上  
升，而今年也不例外  
，設市由五百點到  
六百元而變為昨日的五  
百點，故多少也會如  
市景，姑無論如何成  
績，姑無論如何成

穴

點及成交逾一億元的活躍，上週是新年後經濟向好的預兆，對本港一些散戶在股價上升時，買入，之前的不少投資者有些要多加小心。

<p><b>LINE</b></p> <p><b>船株式會社</b></p>	
重	秋
<p>西非：          Abidjan, Pointe Noire, Libreville,          Abidjan, Tema, Lome, Douala,          Port Harcourt, Apapa, Monrovia          及 Coronouf.</p>	
<p>加勒比海：          Cristoba, La Guaira,          San Juan, Santo Domingo,          Port Au-Prince, Kingston,          Bridgetown 及 Puerto Cortes.</p>	

港)有限公司

電話：5-256131 (十線)

扶康處：豐利行有限公司

香港廣東大馬路十五號

電話 15-359141 (七線)

新日本汽船株式會社

S.S. LINE

往來香港及汕頭等埠定期貨物輪船	
M.S. "ASIA ACE"	亞洲雅士
二月十八日開行	落貨
M.S. "HONG ACE"	高利雅士
二月廿八日開行	落貨
M.S. "ASIA ACE"	亞洲雅士
三月三日開行	落貨

最新服  
直紋檀香  
(Honolulu)  
二見  
Futami Mar  
一月十九日抵港 一月  
收貨站。  
全箱實價，兼有現代貴格兩箱  
散裝實價，利潤兼運庫（高箱）  
散裝實價，船造

總代理  
日本郵船(香港有)  
原裝大廣廿三樣 電版

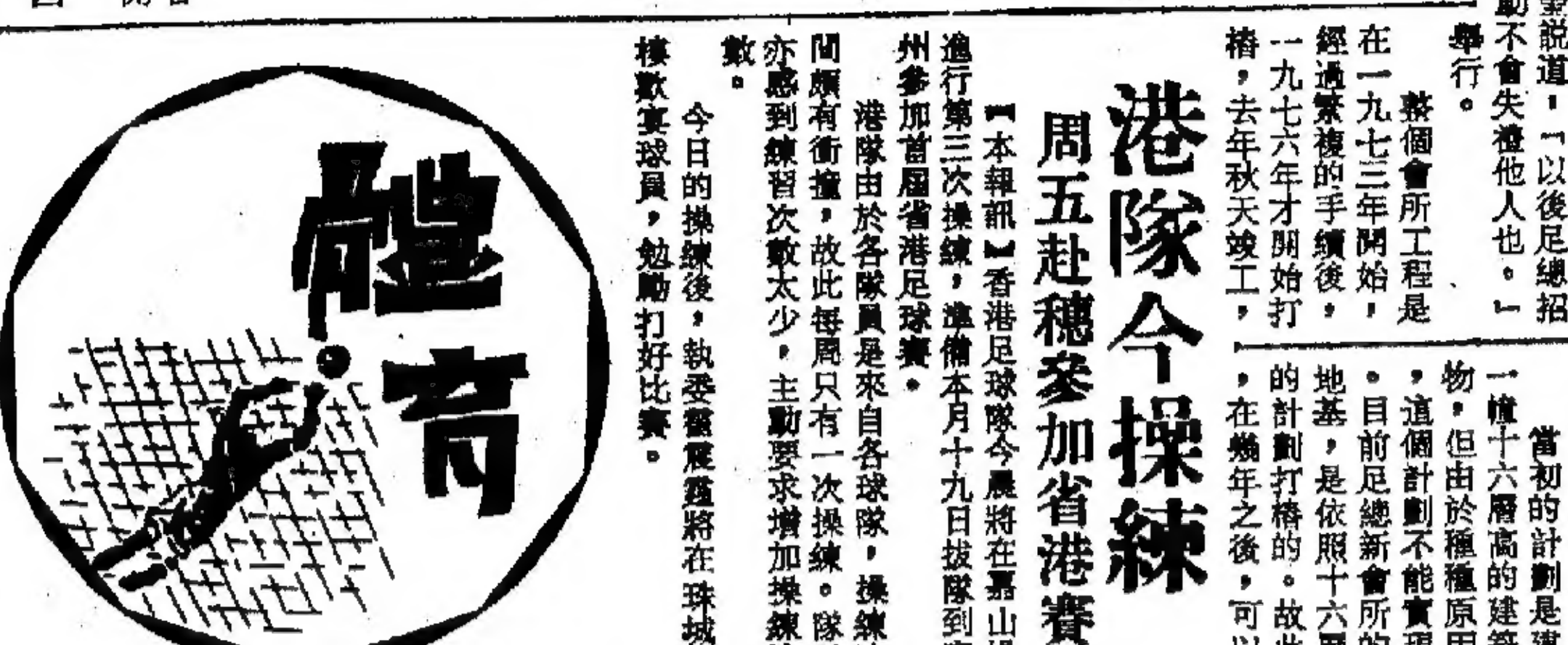


# 觀參界聞新待招昨 工竣所會新總足 層四高樓呎多萬一地佔 用啟期短元萬百四資耗



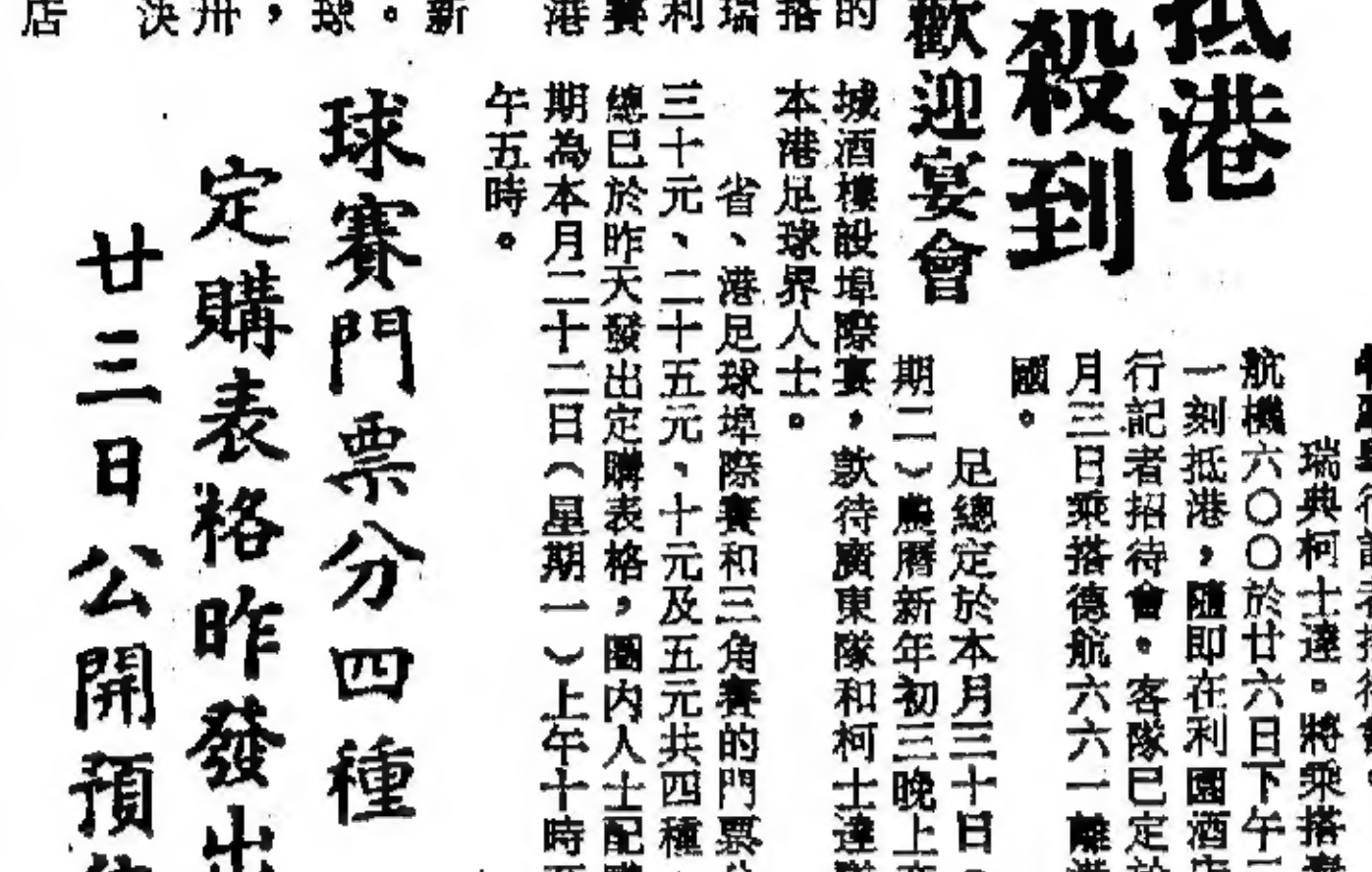
【本報訊】耗資四百萬元的香港足球總會新會所，昨日已正式落成。該會所位於九龍何文田，佔地一萬多呎，樓高四層，耗資四百萬元，在短短三個月內完成。新會所由建築師設計，外觀現代化，內部設施齊全，包括會議室、辦公室、圖書館及多用途活動室。新會所落成後，將為足球總會的日常運作及舉辦各項足球活動提供更佳環境。

## 水球埠際賽今明舉行 香港隊今明兩日抵港



【本報訊】由香港水球總會主辦的「埠際水球埠際賽」，將於今日及明日（廿四、廿五）兩天在九龍灣運動場舉行。今次參賽的隊伍包括香港隊、澳門隊、台灣隊及菲律賓隊。香港隊將於今日下午抵達香港，並將於明日開始比賽。

## 粵隊廿五日抵港 柯士達翌日殺到



【本報訊】由香港足球總會主辦的「埠際足球埠際賽」，將於今日及明日（廿四、廿五）兩天在九龍灣運動場舉行。今次參賽的隊伍包括香港隊、澳門隊、台灣隊及菲律賓隊。香港隊將於今日下午抵達香港，並將於明日開始比賽。

## 球賽門票分四種 定購表格昨發出 廿三日公開預售

【本報訊】由香港足球總會主辦的「埠際足球埠際賽」，將於今日及明日（廿四、廿五）兩天在九龍灣運動場舉行。今次參賽的隊伍包括香港隊、澳門隊、台灣隊及菲律賓隊。香港隊將於今日下午抵達香港，並將於明日開始比賽。

## 均安挫南華 女籃賽果九二比八五

【本報訊】由香港足球總會主辦的「埠際足球埠際賽」，將於今日及明日（廿四、廿五）兩天在九龍灣運動場舉行。今次參賽的隊伍包括香港隊、澳門隊、台灣隊及菲律賓隊。香港隊將於今日下午抵達香港，並將於明日開始比賽。

## 球賽流水賬 廿五場波十二萬八千八元

【本報訊】由香港足球總會主辦的「埠際足球埠際賽」，將於今日及明日（廿四、廿五）兩天在九龍灣運動場舉行。今次參賽的隊伍包括香港隊、澳門隊、台灣隊及菲律賓隊。香港隊將於今日下午抵達香港，並將於明日開始比賽。

## 術手施歷戴 正移已骨顱 院出可周下

【本報訊】由香港足球總會主辦的「埠際足球埠際賽」，將於今日及明日（廿四、廿五）兩天在九龍灣運動場舉行。今次參賽的隊伍包括香港隊、澳門隊、台灣隊及菲律賓隊。香港隊將於今日下午抵達香港，並將於明日開始比賽。

## 工人九球賽 男子四強揭曉

【本報訊】由香港足球總會主辦的「埠際足球埠際賽」，將於今日及明日（廿四、廿五）兩天在九龍灣運動場舉行。今次參賽的隊伍包括香港隊、澳門隊、台灣隊及菲律賓隊。香港隊將於今日下午抵達香港，並將於明日開始比賽。

## 國貨專欄 當歸補血酒

【本報訊】由香港足球總會主辦的「埠際足球埠際賽」，將於今日及明日（廿四、廿五）兩天在九龍灣運動場舉行。今次參賽的隊伍包括香港隊、澳門隊、台灣隊及菲律賓隊。香港隊將於今日下午抵達香港，並將於明日開始比賽。

今日入口船隻				今日出口船隻			
船名	往來港口	代理	公司	船名	往來港口	代理	公司
SHOSHI MARU	上海	太古	太古	NEW HYSAN	香港	太古	太古
CHEVALIER PAUL	香港	太古	太古	PRINCE OF WALES	香港	太古	太古
SONGKHA	香港	太古	太古	EVER VALOR	香港	太古	太古
SEVEN SEAS BRIDGE	香港	太古	太古				
SL. TRADE	香港	太古	太古				
FRS. TAPT	香港	太古	太古				
TAI LAI	香港	太古	太古				
GAOSHAN	香港	太古	太古				
FAMILY ACE	香港	太古	太古				
KIM GUAN	香港	太古	太古				
KWANG TA	香港	太古	太古				
WEALTH	香港	太古	太古				
BOUNTIFUL COUNTRY	香港	太古	太古				